



ST. STEPHEN PROTOMARTYR UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

AUGUST 30TH, 2020



Address:

4903 – 45th Street S.W.
Calgary, Alberta T3E 3W5 Canada

Office Hours (during outbreak)

Mon-Friday 9:00 am—12:00 pm
Phone enquiries only

Telephone:

403-249-4818, press 0

Pastoral Emergencies:

403-249-4818, press 9

Email:

Office@Protomartyr.ca
Coordinator@Protomartyr.ca

Parish Website:

www.saintstephencalgary.ca

Facebook:

<https://www.facebook.com/protomartyr.ca>

Eparchy Website:

www.edmontoneparchy.com

DIVINE LITURGIES:

Sunday Services:

10:00 am – English

Pre-registration recommended :

<https://bit.ly/2N4H1CH>

Weekday Services:

Mondays at 9:00am (seniors and those at higher risk)

Saturdays at 9:00am (everyone welcome)

There will be no pre-registration for these liturgies. Registration will be upon arrival.

Thirteenth Sunday after Pentecost

Our Holy Fathers and Patriarchs of Constantinople Alexander (336),
John (577), and Paul the Younger (784)

Troparion: When the disciples of the Lord learned from the angel* the glorious news of the resurrection* and cast off the ancestral condemnation,* they proudly told the apostles:* “Death has been plundered!* Christ our God is risen,* granting to the world great mercy.”

Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit.

Kontakion: My Saviour and Deliverer from the grave* as God raised out of bondage the children of the earth* and shattered the gates of Hades;* and as Master, He rose on the third day.

Now and for ever and ever. Amen.

Theotokion: By your birth, O immaculate one,* Joachim and Anna were freed from the reproach of childlessness,* and Adam and Eve* from the corruption of death.* And your people, redeemed from the guilt of their sins,* celebrate as they cry out to you:* “The barren one gives birth to the Mother of God* and nourisher of our life.”

Prokeimenon: How great are Your works, O Lord* You have made all things in wisdom.
verse: Bless the Lord, O my soul:* O Lord my God, You are exceedingly great.

Epistle: A reading from the First Epistle of the Holy Apostle Paul to the Corinthians.

Brothers and Sisters, keep alert, stand firm in your faith, be courageous, be strong. Let all that you do be done in love.

Now, brothers and sisters, you know that members of the household of Stephanas were the first converts in Achaia, and they have devoted themselves to the service of the saints; I urge you to put yourselves at the service of such people, and of everyone who works and toils with them. I rejoice at the coming of Stephanas and Fortunatus and Achaicus, because they have made up for your absence; for they refreshed my spirit as well as yours. So give recognition to such persons.

The churches of Asia send greetings. Aquila and Prisca, together with the church in their house, greet you warmly in the Lord. All the brothers and sisters send greetings. Greet one another with a holy kiss.

I, Paul, write this greeting with my own hand. Let anyone be accursed who has no love for the Lord. Our Lord, come! The grace of the Lord Jesus be with you. My love be with all of you in Christ Jesus. (1 Corinthians 16:13-24)

Alleluia: Poise yourself and advance in triumph* and reign in the cause of truth, and meekness, and justice.

verse: You have loved justice* and hated iniquity.

Gospel: Matthew 21:33-42

The Lord told this parable: “There was a landowner who planted a vineyard, put a fence around it, dug a wine press in it, and built a watchtower. Then he leased it to tenants and went to another country. When the harvest time had come, he sent his slaves to the tenants to collect his produce. But the tenants seized his slaves and beat one, killed another, and stoned another. Again he sent other slaves, more than the first; and they treated them in the same way. Finally he sent his son to them, saying, ‘They will respect my son.’ But when the tenants saw the son, they said to themselves, ‘This is the heir; come, let us kill him and get his inheritance.’ So they seized him, threw him out of the vineyard, and killed him. Now when the owner of the vineyard comes, what will he do to those tenants?” They said to him, “He will put those wretches to a miserable death, and lease the vineyard to other tenants who will give him the produce at the harvest time.”

Jesus said to them, “Have you never read in the scriptures: ‘The stone that the builders rejected has become the cornerstone; this was the Lord’s doing, and it is amazing in our eyes’?”

Communion verse: Praise the Lord from the heavens;* praise Him in the highest.* Alleluia (x3)





HOLY MYSTERIES

CONFESSION:

By Appointment
403-249-4818, ext. 2

MARRIAGE, BAPTISM-CHRISMATION- EUCHARIST, FUNERALS :

Arrangements with the Pastor
403-249-4818, ext. 2

ANOIDTING OF THE SICK:

For emergencies call
403-249-4818, ext. 9

DIVINE LITURGY INTENTIONS :

Arrangements with the office

CLERGY & RELIGIOUS

Pastor :

Fr. Greg Faryna
Office:403-249-4818, ext. 2
Cell: 403-700-0882
FatherGreg@Protomartyr.ca

Pastor, St. Basil's Melkite Greek Catholic Church

Pastor: Fr. Samer Naaman
403-249-4818, ext. 3
stbasilmelkitecalgary@gmail.com
Facebook: St Basils Melkite Greek
Catholic Church Calgary

PARISH OFFICE

Office Administrator: Linda Buck
403-249-4818, ext. 0
office@Protomartyr.ca

Sacramental Coordinator:
coordinator@Protomartyr.ca

HALL RENTAL INQUIRIES & MAINTENANCE

John Kowal
403-249-4818, ext. 4
Cell:403-880-0577
maintenance@Protomartyr.ca

HALL & KITCHEN

403-249-4818, ext. 6

New Divine Liturgy Times

STARTING SUNDAY SEPTEMBER 13, 2020

SATURDAY 9:00am English (recorded)

❖ Doors open at 8:30am and relocked when Liturgy begins

SUNDAY 8:30am Ukrainian (bilingual)

* Doors open at 8:00am and relocked when Liturgy begins

10:10am Prayer of the Holy Rosary

10:30am English

* Doors open at 10:00am and relocked when Liturgy begins

- **Online registration is recommended for entrance.** We will no longer be using the hall so seating is limited to 60 persons per Liturgy. Non-registered attendees will be welcomed in only if there is space, otherwise we will happily register you for a future Liturgy.
- **First come first serve seating.**
- **Please come early. All must be signed in (name & phone number will be required).**
- **Be patient and follow the guidance of ushers**
- **Maintain personal distancing practices at all times (2m or 6'). Masks must be worn if distancing is not possible**
- **Please park in the north or east parking lots**
- **South parking lot is reserved for those with mobility challenges**
- **Entrance into the church will be through the SOUTH DOORS only**

MONDAY 9:00am

For those practicing self-isolation only

* Doors open at 8:30 am

Divine Liturgy Registration : <https://bit.ly/2N4HICb>

**COMING TO
CHURCH THIS
SUNDAY?
PLEASE WEAR
A MASK.**

FACE COVERINGS MANDATORY.
Please keep 6 ft apart.



Non-medical masks, bandanas, scarves,
and cloth can be used.

**VOLUNTEERS
NEEDED**

Ushering, registering, and cleaning volunteers will be needed for all Divine Liturgies and we would appreciate any assistance that you are able to offer. If you are able to assist, please contact our Liturgical Director, Darrell Maleski by email at liturgical@protomartyr.ca or the office by phone 403-249-4818.

Please



LIVESTREAM EVENT

THURSDAY
OCTOBER 22, 2020
at 7:00 pm MDT

SAVE THE DATE



CALGARY FRIENDS OF
THE UKRAINIAN CATHOLIC UNIVERSITY

UCU STRONG! – BEYOND COVID

UPDATE ON UCU EVOLUTION,
STUDENT PRESENTATIONS,
ENTERTAINMENT

FUNDRAISER IN SUPPORT
OF UCU SCHOLARSHIP PROGRAMS

TO REGISTER VISIT: www.facebook.com/CalgaryFriendsOfUCU or ucef.ca



DIVINE LITURGY INTENTIONS

Saturday, August 29:

- ❖ 9:00am – for the repose of the soul of + Ken Wawruch
- ❖ 9:00am - for the repose of the soul of + Edward Valentine

Sunday, August 30:

13th SUNDAY AFTER PENTECOST

- ❖ 10:00am -for the repose of the soul of + Mary Josephs
- ❖ 10:00am – for blessings of good health and happiness and congratulations to Judy and Dennis Yurkiw on their 50th Wedding Anniversary. Mnohaya Lita!

Monday, August 31:

- ❖ 9:00am – for the repose of the soul of + Bill Siroishka
- ❖ 9:00am – for the repose of the soul of + Ken Wawruch

Saturday, September 5:

- ❖ 9:00am – for the repose of the soul of + Ken Wawruch (40 days w/ Panakhyda)

Sunday, September 6:

14th SUNDAY AFTER PENTECOST

- ❖ 10:00am - for the repose of the souls of + Bill Siroishka and + Peter Kucey
- ❖ 10:00am – for the repose of the soul of + Jody Yakubowski

EDMONTON EPARCHY'S SOCIAL
MISSION COMMISSION

POSTER CONTEST FOR KIDS!

Age 5-9 – \$25 and a surprise gift
Age 10-14 – \$25 and a surprise gift
Age 15-18 – \$50 and a surprise gift

DEADLINE TO SUBMIT SEPTEMBER 21

CREATE A POSTER THAT WILL ENCOURAGE PEOPLE
TO LOVE THE EARTH AND TAKE CARE OF IT. TO
ALLOW IT TO HEAL BECAUSE WE KNOW THAT GOD
HAS GIVEN IT TO US TO CARE FOR AS A BEAUTIFUL
AND LIFEGIVING GIFT.

THANKS TO OUR SPONSOR:
KNIGHTS OF COLUMBUS FR. HANNAS
COUNCIL

COVID-19 in India:

Accompanying
marginalized
communities

Topic: COVID-19 in India:

Accompanying marginalized communities

Description: Join us for a webinar on
Wednesday September 2, 10-11 am EDT.

India has been severely impacted by COVID-19. Marginalized communities are disproportionately affected and are suffering immensely. Canadian Jesuits International is hosting a webinar that focuses on how migrants, women, and Indigenous people in India have borne the brunt of the pandemic. Fr Pascal Xalxo SJ from the Human Life Development and Research Centre (HLDRC) and Ms Babita Biswakarma from Hayden Hall will be sharing their experiences. They both work with marginalized people and communities affected by COVID-19 in the Darjeeling region of India. COVID-19 has shone a light on systemic inequalities in countries all around the world, including India. Overcoming both the pandemic and inequality requires raising awareness and solidarity at all levels. Please join us for this important event.

All those who register will receive a link to the recording a day after the webinar.

Time: Sep 2, 2020 10:00 AM in Eastern Time
(US and Canada)

Register here : <http://tiny.cc/nbspsz>

The deadline to submit is Sept 21, but get them in early because we want to post them on our website and other social media all through the Season of Creation (Sept 1 – Oct 4)!

More info:

<https://tinyurl.com/y5edcplm>

ADULT/YOUTH UKRAINIAN LANGUAGE ONLINE CLASSES 2020 FALL

St. Stephen's Ukrainian Catholic Church is sponsoring on-line Ukrainian language classes via Zoom for adults and youth (at least 12 years of age, preferably together with a parent) for the fall semester, 2020:

Beginner - For those who have no or very limited knowledge of the Ukrainian language. Class time will be distributed evenly among reading, conversation and grammar. Students will learn to read the Cyrillic alphabet.

Wednesday evenings, commencing Sept 16, 2020: 7:45 – 9:00 pm

Level II – This class will focus on learning vocabulary for common everyday situations, and continuing to study grammar concepts. Students will also learn phrases for self-introduction and simple conversation. Registrants should be familiar with the Ukrainian alphabet and have some vocabulary.

Wednesday evenings, commencing Sept 16, 2020: 6:30 - 7:45 pm

Level III - For more advanced students who have studied the Ukrainian language and grammar for several years, and may have learned some Ukrainian in childhood. About 50% of the class-time is Ukrainian conversation.

Tuesday evenings, commencing Sept 15: 6:30 - 8:00 pm

FEE / CLASS / STUDENT: Adults \$140.00; Youth \$80.00

THIS IS AN ONLINE CLASS, USING ZOOM MEETING

NOTE: A minimum of 6 students per class is required. Participants are requested to be pre-registered by Wednesday, Sept 9, 2020.

Register here : <https://bit.ly/3fxm4gf>



Tryzub Ukrainian Dance Society

REVERSE BOTTLE DRIVE

We have arranged to have a reverse bottle drive at the studio to raise money for our Society's general account. The Bottle Depot will supply a trailer to collect all bags of bottles/cans which will be parked by the studio back doors. If you have bottles/cans (including milk and juice containers) you want to get rid of, please feel free to drop them off in the trailer.

WHERE: Tryzub Ukrainian Dance Studios, Bay 115, 3953 - 112 Ave SE (parking lot behind Tryzub studios)

WHEN: Saturday, August 29th, 10:00 am - 2:00pm

Thank you very much for your support.

Please forward this on to your friends and family and post it to your social media.

If you have any questions, please contact Vanessa Morrison, Fundraising Director, at fundraising@tryzub.ca and Natasha Krochak, Member at Large, at memberatlarge@tryzub.ca



RETROUVAILLE – HELP FOR STRUGGLING MARRIAGES – A lifeline for troubled marriages! Is your marriage in crisis? Communication problems? You are not alone helpourmarriage.com or 587-598-4357; info@helpourmarriage.ca. The next Edmonton Retrouvaille Program starts on Nov. 13 – 15, 2020.

Have you been wondering how to donate during the pandemic?



Please choose from one of the following options:

❖ **INTERAC E-TRANSFER:** Send your donation electronically from your online banking account to the parish office at office@protomartyr.ca. Please provide the office with your name and address if you are not a parishioner, for tax receipt purposes.

❖ **PRE-AUTHORIZED DEBIT:** This allows us to debit your bank account automatically through twice monthly donations. To get started please download and fill out the donation form shorturl.at/diuRY, and send into the parish office along with a copy of a VOID cheque at your convenience.

❖ **CREDIT CARD PAYMENT:** Please download and fill out this form: shorturl.at/jmyzJ and return it to the office OR call the office at 403-249-4818 ext 0 with your credit card information.

❖ **CONTRIBUTION ENVELOPES:** Please send your donation envelopes to the parish office: St. Stephen Protomartyr Ukrainian Catholic Church 4903 – 45th St. SW Calgary, AB T3E 3W5

Thank you for your contribution to support us in our efforts. **A tax receipt will be issued for all donations.**

ASK A PRIEST

ANY QUESTION ANONYMOUSLY!

Any Question Anonymously!

<https://eeparchy.com/ask-a-catholic-priest/>